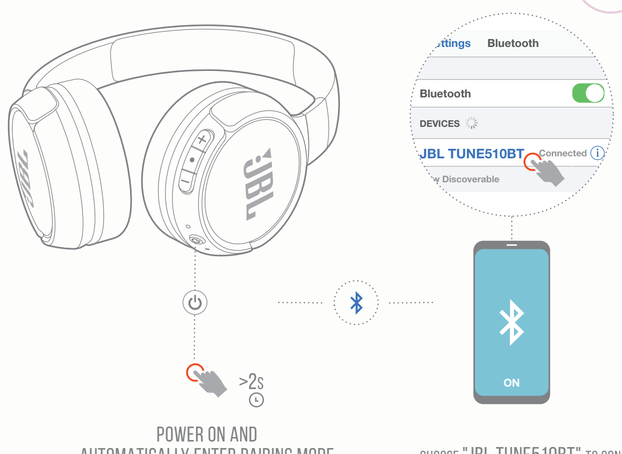
QUICK START GUIDE

WHAT'S IN THE BOX

POWER ON & CONNECT



POWER ON AND
AUTOMATICALLY ENTER PAIRING MODE

CHOOSE "JBL TUNE510BT" TO CONNECT

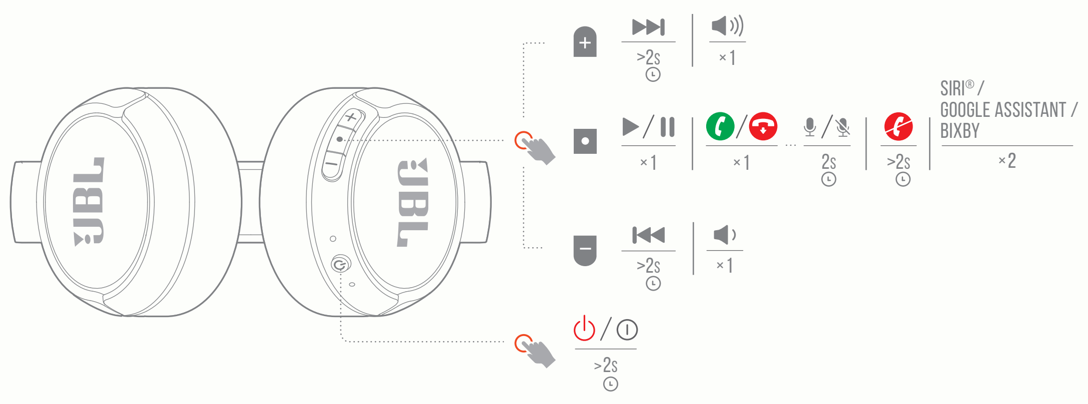
MANUAL PAIRING

POWER OFF

MANUAL PAIRING MODE

CHOOSE "JBL TUNE510BT" TO CONNECT

BUTTON COMMAND



MULTI-POINT CONNECTION

* (MAXIMUM 2 DEVICES)

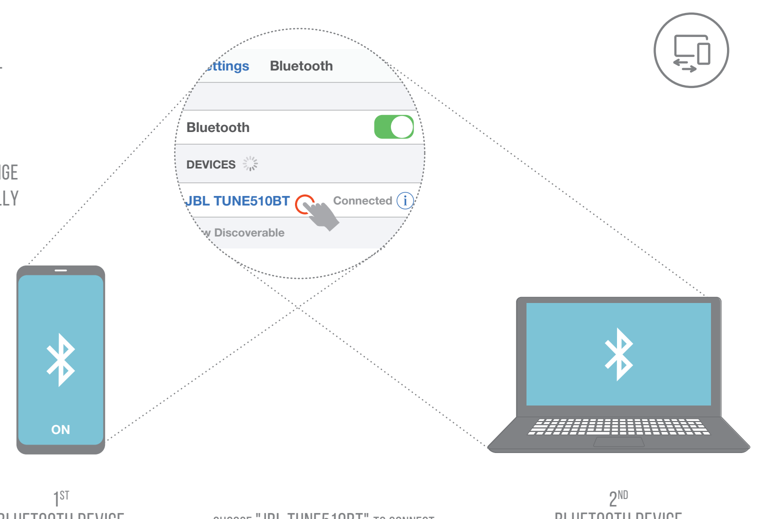
ENTER PAIRING MODE WITH THE 2ND DEVICE

1 TO SWITCH MUSIC SOURCE, PAUSE THE MUSIC ON THE CURRENT DEVICE AND SELECT PLAY ON THE 2ND DEVICE.

2 PHONE CALL WILL ALWAYS TAKE PRIORITY.

3 IF ONE DEVICE GOES OUT OF BLUETOOTH RANGE OR POWERS OFF, YOU MAY NEED TO MANUALLY RECONNECT THE REMAINING DEVICE.

4 SELECT "FORGET THIS DEVICE" ON YOUR BLUETOOTH DEVICES TO DISCONNECT MULTI-POINT.

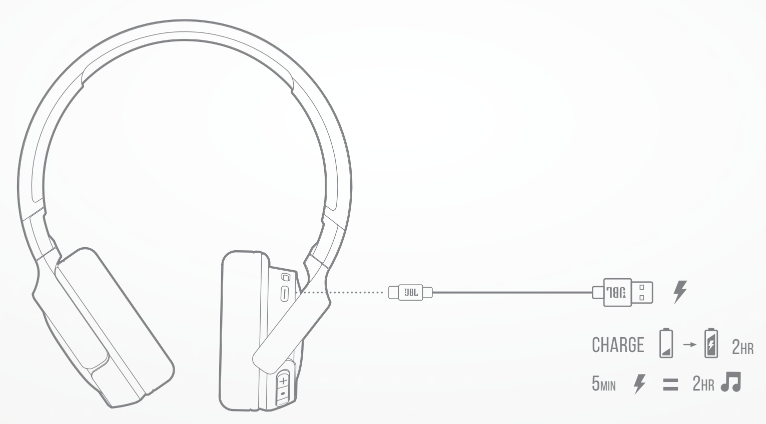


1ST BLUETOOTH DEVICE

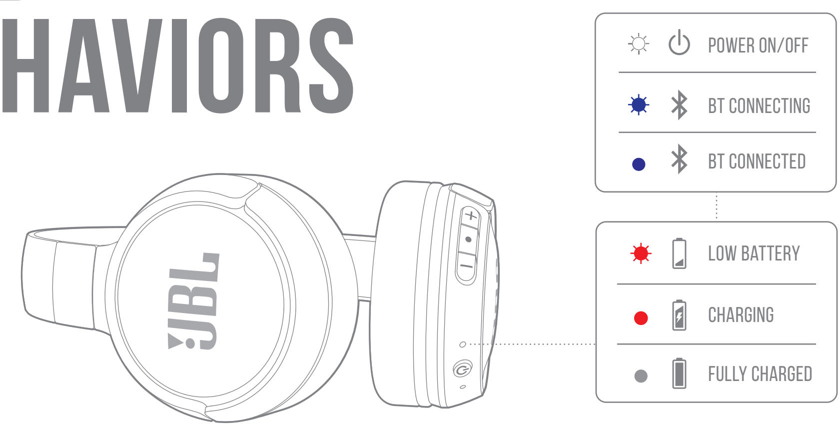
CHOOSE "JBL TUNE510BT" TO CONNECT

2ND BLUETOOTH DEVICE

CHARGING



LED BEHAVIORS



TECH SPEC

Model:	TUNE 510BT
Driver Size:	32 mm / 1.26 " Dynamic driver
Power supply:	5 V ⎓ 1 A
Weight:	160 g / 0.35 lbs
Headset battery type:	Lithium-ion battery (3.7V / 450 mAh)
Charging time:	2 hrs
Music playtime with BT on:	up to 40 hrs
Frequency response:	20 Hz – 20 kHz
Impedance:	32 ohm
Sensitivity:	103.5 dB SPL@ 1kHz 1mW
Maximum SPL:	95 dB
Microphone sensitivity:	-29 dBV@1kHz/Pa
Bluetooth version:	5.0
Bluetooth profile version:	A2DP v1.3, AVRCP v1.6, HFP v1.7
Bluetooth transmitter frequency range:	2.4 GHz – 2.4835 GHz
Bluetooth transmitted power:	<8 dBm
Bluetooth transmitted modulation:	GFSK, π/4DQPSK,8DPSK
Maximum operation temperature:	45 °C

DA

HVAD ER DER I ÆSKEN
TÆND OG FORBIND
Tænd, og gå automatisk til parringstilstand
Vælg «JBL TUNE510BT» for at oprette forbindelse
MANUEL PARRING
Sluk
Manuel parringstilstand
Vælg «JBL TUNE510BT» for at oprette forbindelse
STYRING MED KNAP
Siri® / Google Assistent / Bixby
MULTIPUNKT-FORBINDELSE
Højst 2 enheder
Aktiver parringstilstand på den anden enhed
1. Hvis du vil skifte musikkilde, skal du sætte musikken på den aktuelle enhed på pause og vælge afspil på den anden enhed.
2. Telefonopkald vil altid have prioritet.
3. Hvis én enhed kommer uden for Bluetooth-rækkevidde eller slukker, kan det være nødvendigt manuelt at tilslutte den resterende enhed igen.
4. Vælg "glem denne enhed" på dine Bluetooth-enheder for at afbryde multipunkt-forbindelsen.
Første Bluetooth-enhed
Vælg «JBL TUNE510BT» for at oprette forbindelse
Anden Bluetooth-enhed
OPLADNING
LED-SIGNALER
Tænd/Sluk
Bluetooth forbinder
Bluetooth forbundet
Lavt batteri
Opladning
Fuldt opladet

TEKNISKE SPECIFIKATIONER

Model:	TUNE 510BT
Enhedsstørrelse:	32 mm (1,26 ") dynamisk enhed
Strømforsyning:	5 V ⎓ 1 A
Vægt:	160 g
Batteritype for headset:	Lithium-ion batteri (3,7V / 450 mAh)
Opladningstid:	2 timer
Musik-spilletid med Bluetooth tændt:	op til 40 timer
Frekvensområde:	20 Hz – 20 kHz
Impedans:	32 ohm
Følsomhed:	103,5 dB SPL@ 1kHz 1mW
Maksimal SPL:	95 dB
Mikrofonfølsomhed:	-29 dBV@1kHz/Pa
Bluetooth-version:	5.0
Bluetooth-profil version:	A2DP V1.3, AVRCP V1.6, HFP V1.7
Bluetooth-sendere Frekvensområde :	2,4 GHz – 2,4835 GHz
Bluetooth-sendeeffekt:	<8 dBm
Bluetooth-sendemodulation:	GFSK, π/4DQPSK,8DPSK
Maksimal driftstemperatur:	45 °C

DE

IM LIEFERUMFANG
EINSCHALTEN UND VERBINDEN
Einschalten und automatisch in den Kopplungsmodus wechseln
Wähle „JBL TUNE510BT" zum Verbinden
MANUELLE KOPPLUNG
Ausschalten
Manueller Kopplungsmodus
Wähle „JBL TUNE510BT" zum Verbinden
TASTENBEFEHL
Siri® / Google Assistant / Bixby
MULTI-POINT-VERBINDUNG
Maximal 2 Geräte
Mit dem 2. Gerät in den Kopplungsmodus wechseln
1. Zum Wechseln der Musikquelle halte die Musik auf dem aktuellen Gerät an und wähle Wiedergabe auf dem 2. Gerät.
2. Anrufe haben immer Vorrang.
3. Wenn ein Gerät die Bluetooth-Reichweite verlässt oder ausgeschaltet wird, musst du möglicherweise das andere Gerät erneut manuell verbinden.
4. Wähle „Dieses Gerät löschen" auf deinen Bluetooth-Geräten, um die Multi-Point-Verbindung zu trennen.
1. Bluetooth-Gerät
Wähle „JBL TUNE510BT" zum Verbinden
2. Bluetooth-Gerät
WIRD GELADEN
LED-VERHALTEN
Ein/Aus
BT wird verbunden
BT verbunden
Schwacher Akku
Wird geladen
Voll geladen

TECHN. DATEN

Modell:	TUNE 510BT
Treibergröße:	Dynamischer 32 mm (1,26") Treiber
Energieversorgung:	5 V ⎓ 1 A
Gewicht:	160 g (0,35 lbs)
Headset-Akkutyp:	Lithium-Ionen-Akku (3,7 V/450 mAh)
Ladezeit:	2 Std.
Musikwiedergabezeit mit aktiviertem BT:	Bis zu 40 Std.
Frequenzbereich:	20 Hz – 20 kHz
Impedanz:	32 Ohm
Empfindlichkeit:	103,5 dB SPL bei 1 kHz 1 mW
Maximaler Schalldruckpegel:	95 dB
Mikrofonempfindlichkeit:	-29 dB V bei 1 kHz/Pa
Bluetooth-Version:	5.0
Bluetooth-Profilversion:	A2DP V1.3, AVRCP V1.6, HFP V1.7
Frequenzbereich für die Bluetooth-Übertragung:	2,4–2,4835 GHz
Bluetooth-Übertragungsleistung:	<8 dBm
Bluetooth-Übertragungsmodulation:	GFSK, π/4DQPSK, 8DPSK
Maximale Betriebstemperatur:	45 °C

EL

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑΣ
ΑΝΑΜΜΑ & ΣΥΝΔΕΣΗ
Άναμμα και αυτόματη μετάβαση στη λειτουργία ζεύξης
Επιλέξτε «JBL TUNE510BT» για να συνδεθείτε
ΧΕΙΡΟΚΙΝΗΤΗ ΖΕΥΞΗ
Απενεργοποιηση
Λειτουργία χειροκίνητης ζεύξης
Επιλέξτε «JBL TUNE510BT» για να συνδεθείτε
ΕΝΤΟΛΗ ΠΛΗΚΤΡΟΥ
Siri® / Google Assistant / Bixby
ΣΥΝΔΕΣΗ ΠΟΛΛΑΠΛΩΝ ΣΗΜΕΙΩΝ
Το πολύ 2 συσκευές
Μπείτε στη λειτουργία με τη 2η συσκευή
1. Για να αλλάξετε μουσική πηγή, σταματήστε τη μουσική στην τρέχουσα συσκευή και επιλέξτε αναπαραγωγή στη 2η συσκευή.
2. Οι φωνητικές κλήσεις έχουν πάντα προτεραιότητα.
3. Εάν μια συσκευή βγει εκτός της εμβέλειας του bluetooth ή σβήσει, μπορεί να χρειαστεί να συνδέσετε χειροκίνητα τις άλλες συσκευές.
4. Επιλέξτε "ξέχασε αυτή τη συσκευή" στις συσκευές σας bluetooth για να αποσυνδεθείτε από τη λειτουργία πολλαπλών σημείων.
1η συσκευή Bluetooth
Επιλέξτε «JBL TUNE510BT» για να συνδεθείτε
2η συσκευή Bluetooth
ΦΟΡΤΙΣΗ
ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ LED
Άναμμα/σβήσιμο
Σύνδεση BT
BT συνδέθηκε
Χαμηλή στάθμη μπαταρίας
Φορτιση
Έχει φορτίσει πλήρως

ΤΕΧΝΙΚΆ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΆ

Μοντέλο:	TUNE 510BT
Μέγεθος οδηγού:	32 mm / 1,26 " Δυναμικός οδηγός
Τροφοδοσία:	5 V ⎓ 1 A
Βάρος:	160 g / 0,35 lbs
Τύπος μπαταρίας ακουστικού:	Μπαταρία ιόντων λιθίου (3,7V / 450 mAh)
Χρόνος φόρτισης:	2 ώρες
Διάρκεια αναπαραγωγής μουσικής με το BT ενεργοποιημένο:	έως 40 ώρες
Συχνότητα απόκρισης:	20 Hz – 20 kHz
Αντίσταση:	32 ohm
Ευαισθησία:	103,5 dB SPL@ 1kHz 1mW
Μέγιστο SPL:	95 dB
Ευαισθησία μικροφώνου:	-29 dBV@1kHz/Pa
Έκδοση Bluetooth:	5.0
Έκδοση προφίλ Bluetooth:	A2DP V1.3, AVRCP V1.6, HFP V1.7
Εύρος συχνοτήτων πομπού Bluetooth:	2,4 GHz – 2,4835 GHz
Ισχύς μετάδοσης Bluetooth:	<8 dBm
Διαμόρφωση μετάδοσης Bluetooth:	GFSK, π/4DQPSK,8DPSK
Μέγιστη θερμοκρασία λειτουργίας:	45 °C

ES

CONTENIDO DE LA CAJA
ENCENDER Y CONECTAR
Encender y acceder automáticamente al modo de emparejamiento
Selecciona« JBL TUNE510BT» para conectar
EMPAREJAMIENTO MANUAL
Apagar
Modo de emparejamiento manual
Selecciona« JBL TUNE510BT» para conectar
COMANDOS DE LOS BOTONES
Siri®/Asistente de Google/Bixby
CONEXIÓN MULTIPUNTO
Máximo 2 dispositivos
Acceso al modo de emparejamiento con el segundo dispositivo
1. Para cambiar la fuente de música, pon la música en pausa en el dispositivo actual y selecciona reproducir en el segundo dispositivo.
2. Las llamadas telefónicas siempre tienen prioridad.
3. Si un dispositivo se sale del rango de Bluetooth o se apaga, deberás volver a conectar el otro dispositivo restante manualmente.
4. Selecciona "Olvidar este dispositivo" en tus dispositivos Bluetooth para desconectar una conexión multipunto.
Primer dispositivo Bluetooth
Selecciona« JBL TUNE510BT» para conectar
Segundo dispositivo Bluetooth
CARGA
COMPORTAMIENTOS DE LOS LED
Encendido/apagado
Bluetooth conectando
Bluetooth conectado
Batería baja
Carga
Carga completa

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Modelo:	TUNE 510BT
Tamaño de la unidad:	Unidad dinámica de 32 mm/1,26"
Alimentación:	5 V ⎓ 1 A
Peso:	160 g / 0,35 lbs
Tipo de batería de los auriculares:	Batería de ion-litio (3,7 V/450 mAh)
Tiempo de carga:	2 horas
Tiempo de reproducción de música con Bluetooth activado:	hasta 40 horas
Intervalo de frecuencias:	20 Hz– 20 kHz
Impedancia:	32 ohm
Sensibilidad:	103,5 dB NPS a 1 kHz, 1 mW
SPL máximo:	95 dB
Sensibilidad del micrófono:	-29 dBV a 1 kHz/Pa
Versión Bluetooth:	5.0
Versión del perfil de Bluetooth:	A2DP V1.3, AVRCP V1.6, HFP V1.7
Intervalo de frecuencias del transmisor Bluetooth:	2,4 GHz– 2,4835 GHz
Potencia del transmisor Bluetooth:	<8 dBm
Modulación del transmisor Bluetooth:	GFSK, π/4DQPSK, 8DPSK
Temperatura máxima de funcionamiento:	45 ºC

FI

MITÄ PAKKAUS SISÄLTÄÄ
VIRRAN KYTKEMINEN JA YHDISTÄMINEN
Virran kytkentä ja automaattinen laiteparin muodostustilaan siirtyminen
Valitse "JBL TUNE510BT" yhdistääksesi
MANUAALINEN PARINMUODOSTUS
Virta pois
Manuaalinen parinmuodostustila
Valitse "JBL TUNE510BT" yhdistääksesi
PAINIKEKOMENTO
Siri® / Google Assistant / Bixby
MONIPISTEYHTEYS
Enintään 2 laitetta
Siirry toisessa laitteessa laiteparin muodostustilaan
1. Vaihtaaksesi musiikkilähdettä tauota musiikki nykyisessä laitteessa, ja valitse toisto toisesta laitteesta.
2. Puhelu on aina etusijalla.
3. Jos yksi laite poistuu bluetooth-kantaman alueelta tai sammuu, sinun on ehkä yhdistettävä toinen laite manuaalisesti.
4. Valitse "unohda tämä laite" bluetooth- laitteestasi katkaistaksesi monipisteyhteyden.
1. bluetooth-laite
Valitse "JBL TUNE510BT" yhdistääksesi
2. bluetooth-laite
LATAUTUU
LED-MERKKIVALON TOIMINNOT
Virta päälle/pois päältä
Muodostetaan BT-yhteyttä
BT yhdistetty
Akun varaus vähissä
Latautuu
Täysin ladattu

Tekniset tiedot

Malli:	TUNE 510BT
Kuuloke-elementin koko:	32 mm / 1,26" dynaaminen elementti
Virransyöttö:	5 V ⎓ 1 A
Paino:	160 g / 0,35 paunaa
Kuulokkeen akkutyyppi:	Lithium-ion akku (3,7V / 450 mAh)
Latausaika:	2 h
Musiikin toistoaika BT päällä:	jopa 40 tuntia
Taajuusvaste:	20 Hz – 20 kHz
Impedanssi:	32 ohmia
Herkkyys:	103,5 dB SPL@ 1kHz 1mW
Maksimi SPL:	95 dB
Mikrofonin herkkyys:	-29 dBV@1kHz/Pa
Bluetooth versio:	5.0
Bluetooth-profiiliversio:	A2DP V1.3, AVRCP V1.6, HFP V1.7
Bluetooth-lähettimen taajuusalue:	2,4 GHz – 2,4835 GHz
Bluetooth-lähettimen teho:	<8 dBm
Bluetooth-lähettimen modulaatio:	GFSK, π/4DQPSK,8DPSK
Maksimi käyttölämpötila:	45 °C

FR

CONTENU DE LA BOÎTE
ALLUMAGE ET CONNEXION
Allumage et passage automatique au mode de jumelage
Choisissez de vous connecter à « JBL TUNE510BT ».
JUMELAGE MANUEL
Arrêt
Mode de jumelage manuel
Choisissez de vous connecter à « JBL TUNE510BT ».
COMMANDES DES BOUTONS
Siri® / Google Assistant / Bixby
CONNEXION MULTIPOINT
2 appareils maximum.
Passage au mode de jumelage pour le 2ème appareil
1. Pour commuter la source musicale, suspendez la musique sur l'appareil en cours et sélectionnez la lecture sur le 2ème appareil.
2. Un appel téléphonique a toujours la priorité.
3. Si un appareil sort de la portée du Bluetooth ou est éteint, vous devez reconnecter l'appareil restant manuellement.
4. Sélectionnez « oublier cet appareil » sur vos appareils bluetooth pour déconnecter le multipoint.
1e appareil Bluetooth
Choisissez de vous connecter à « JBL TUNE510BT ».
2e appareil Bluetooth
CHARGE
SIGNIFICATIONS DU TÉMOIN
Marche/arrêt
Connexion BT
BT connecté
Batterie faible
Charge
Charge complète

SPÉC. TECHNIQUES

Modèle :	TUNE 510BT
Taille de haut-parleur:	Haut-parleur dynamique de 32 mm / 1,26"
Alimentation électrique :	5 V ⎓ 1 A
Poids :	160 g / 0,35 lbs
Type de batterie des écouteurs :	Batterie lithium-ion (3,7 V / 450 mAh)
Temps de charge :	2 heures
Autonomie de musique avec BT actif :	jusqu'à 40 heures
Réponse en fréquence :	20 Hz – 20 kHz
Impédance :	32 ohms
Sensibilité :	103,5 dB SPL à 1 kHz / 1 mW
Pression sonore max. :	95 dB
Sensibilité du microphone :	-29 dBV à 1 kHz/Pa
Version Bluetooth :	5.0
Version du profil Bluetooth :	A2DP V1.3, AVRCP V1.6, HFP V1.7
Bande de fréquences de l'émetteur Bluetooth :	2,4 GHz – 2,4835 GHz
Puissance de l'émetteur Bluetooth :	< 8 dBm
Modulation de l'émetteur Bluetooth :	GFSK, π/4DQPSK, 8DPSK
Température de fonctionnement maximale :	45 °C

HU

A DOBOZ TARTALMA
BEKAPCSOLÁS ÉS CSATLAKOZÁS
Bekapcsolás után automatikusan belép a párosítás módba
Csatlakozáshoz válassza a «JBL TUNE510BT» lehetőséget
MANUÁLIS PÁROSÍTÁS
Kikapcsolás
Manuális párosítás mód
Csatlakozáshoz válassza a «JBL TUNE510BT» lehetőséget
GOMB PARANCS
Siri® / Google Asszisztens / Bixby
TÖBBPONTOS CSATLAKOZÁS
Maximum 2 eszköz
Lépjen be a párosítás módba a 2. eszközzel
1. A zeneforrás váltásához szüneteltesse a zenét az aktuális eszközön, és válassza ki a lejátszást a 2. eszközön.
2. A telefonhívásoknak mindig elsőbbsége van.
3. Ha az egyik eszköz kilép a Bluetooth hatósugarából vagy kikapcsol. akkor manuálisan kell a másik eszközt újracsatlakoztatnia.
4. Válassza az „Eszköz elfelejtése" elemet a Bluetooth-eszközökön a többpontos csatlakozás leválasztásához.
1. Bluetooth-eszköz
Csatlakozáshoz válassza a «JBL TUNE510BT» lehetőséget
2. Bluetooth-eszköz
TÖLTÉS
LED TULAJDONSÁGAI
Be-/kikapcsolás
BT csatlakoztatása
BT csatlakoztatva
Alacsony akkumulátor
Töltés
Teljesen feltöltve

MŰSZAKI SPEC.

Modell:	TUNE 510BT
Hangszóró mérete:	32 mm / 1,26" dinamikus meghajtó
Tápellátás:	5 V ⎓ 1 A
Súly:	160 g / 0,35 font
Headset akkumulátor típusa:	Lítium-ion akkumulátor (3,7 V/450 mAh)
Töltési idő:	2 óra
Zenelejátszási idő bekapcsolt BT-vel:	legfeljebb 40 óra
Frekvenciaválasz:	20 Hz – 20 kHz
Impedancia:	32 ohm
Érzékenység:	103,5 dB SPL 1 kHz-en és 1 mW-on
Maximális SPL:	95 dB
Mikrofon érzékenysége:	-29 dBV@1kHz/Pa
Bluetooth-verzió:	5.0
Bluetooth-profilverzió:	A2DP V1.3, AVRCP V1.6, HFP V1.7
Bluetooth jeladó frekvenciatartománya:	2,4 GHz – 2,4835 GHz
Továbbított Bluetooth-teljesítmény:	<8 dBm
Bluetooth-átvitel modulációja:	GFSK, π/4DQPSK, 8DPSK
Maximális üzemi hőmérséklet:	45 °C

IT

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE
ACCENSIONE E COLLEGAMENTO
Accenderle, entreranno automaticamente in modalità di abbinamento
Scegliere «JBL TUNE510BT» per effettuare il collegamento
ABBINAMENTO MANUALE
Spegnimento
Modalità abbinamento manuale
Scegliere «JBL TUNE510BT» per effettuare il collegamento
PULSANTE COMANDO
Siri® / Assistente Google / Bixby
COLLEGAMENTO MULTI-PUNTO
Massimo 2 dispositivi
Avviare la modalità di abbinamento col 2°dispositivo
1. Per cambiare sorgente musicale, mettere in pausa la musica sul dispositivo corrente e selezionare play sul 2° dispositivo.
2. Le telefonate avranno sempre la priorità.
3. Se un dispositivo va fuori dalla portata del bluetooth o si spegne, potrebbe essere necessario ricollegare manualmente il dispositivo rimanente.
4. Selezionare "dissocia questo dispositivo" sui dispositivi bluetooth per scollegare il collegamento multi-punto.
1°dispositivo Bluetooth
Scegliere «JBL TUNE510BT» per effettuare il collegamento
2°dispositivo Bluetooth
RICARICA
COMPORTAMENTO DEI LED
Accensione/spegnimento
Collegamento BT
BT collegato
Batteria scarica
Ricarica
Completamente carica

SPECIFICHE TECNICHE

Modello:	TUNE 510BT
Dimensione del driver:	Driver dinamico da 32 mm / 1,26"
Alimentazione:	5 V ⎓ 1 A
Peso:	160 g / 0,35 lbs
Tipo di batteria delle cuffie:	Batteria agli ioni di litio (3,7V/450 mAh)
Tempo di ricarica:	2 ore
Autonomia in riproduzione con BT attivo:	fino a 40 ore
Risposta in frequenza:	20 Hz – 20 kHz
Impedenza:	32 ohm
Sensibilità:	103,5 dB SPL@ 1kHz 1mW
SPL massimo:	95 dB
Sensibilità del microfono:	-29 dBV@1kHz/Pa
Versione Bluetooth:	5.0
Versione profilo Bluetooth:	A2DP V1.3, AVRCP V1.6, HFP V1.7
Intervallo di frequenza del trasmettitore Bluetooth:	2,4 GHz – 2,4835 GHz
Potenza trasmessa via Bluetooth:	<8 dBm
Modulazione della trasmissione Bluetooth:	GFSK, π/4DQPSK,8DPSK
Temperatura d'esercizio massima:	45 °C

NL

WAT ZIT ER IN DE DOOS?
INSCHAKELEN EN VERBINDEN
Inschakelen om automatisch naar de koppelingsmodus te gaan
Selecteer «JBL TUNE510BT» om te verbinden
HANDMATIG KOPPELEN
Uitschakelen
Handmatige koppelingsmodus
Selecteer «JBL TUNE510BT» om te verbinden
KNOPFUNCTIE
Siri® / Google Assistant / Bixby
MEERPUNTSVERBINDING
Maximaal 2 apparaten
Ga naar de koppelingsmodus met het 2e apparaat
1. Om van muziekbron te wisselen, pauzeer je de muziek op het huidige apparaat en selecteer je afspelen op het 2e apparaat.
2. Telefoongesprekken hebben altijd voorrang.
3. Als een apparaat buiten Bluetooth-bereik komt of wordt uitgeschakeld, moet je mogelijk het andere apparaat handmatig opnieuw verbinden.
4. Selecteer "Vergeet dit apparaat" op je Bluetooth-apparaten om de meerpuntsverbinding te verbreken.
1e Bluetooth-apparaat
Selecteer «JBL TUNE510BT» om te verbinden
2e Bluetooth-apparaat
OPLADEN
LED-FUNCTIES
In-/uitschakelen
BT verbinden
BT verbonden
Batterij bijna leeg
Opladen
Volledig opgeladen

TECHNISCHE SPECIFICATIES

Model:	TUNE 510BT
Maat van driver:	32 mm / 1,26 " Dynamische driver
Voeding:	5 V ⎓ 1 A
Gewicht:	160 g / 0,35 lbs
Type batterij voor headset:	Lithium-ionbatterij (3,7 V / 450 mAh)
Oplaadtijd:	2 uur
Muziekafspeeltijd met BT aan:	maximaal 40 uur
Frequentierespons:	20 Hz – 20 kHz
Impedantie:	32 ohm
Gevoeligheid:	103,5 dB SPL@ 1kHz 1mW
Maximum SPL:	95 dB
Microfoongevoeligheid:	-29 dBV@1kHz/Pa
Bluetooth-versie:	5.0
Bluetooth-profielversie:	A2DP V1.3, AVRCP V1.6, HFP V1.7
Frequentiebereik Bluetooth-zender:	2,4 GHz – 2,4835 GHz
Bluetooth zendvermogen:	<8 dBm
Bluetooth verzonden modulatie:	GFSK, π/4DQPSK,8DPSK
Maximale bedrijfstemperatuur:	45 °C

NO

ESKENS INNHOLD
SLÅ PÅ OG KOBLE TIL
Slå på og gå i sammenkoblingsmodus automatisk
Velg «JBL TUNE510BT» for å koble til
MANUELL SAMMENKOBLING
Strøm Av
Manuell sammenkoblingsmodus
Velg «JBL TUNE510BT» for å koble til
KNAPPEKOMMANDO
Siri® / Google Assistent / Bixby
FLERPUNKTSFORBINDELSE
Maks. 2 enheter
Gå inn i sammenkoblingsmodu med den andre enheten
1. Sett musikken på den nåværende enheten på pause og velg «spill av» på den 2. enheten for å bytte musikkilde.
2. Telefonsamtaler prioriteres alltid.
3. Hvis den ene enheten går utenfor Bluetooth-rekkevidde, eller slår seg av, må du koble til den gjenværende enheten igjen manuelt.
4. Velg «glem denne enheten» på Bluetooth-enhetene dine for å koble fra flerpunktstilkobling.
Den første Bluetooth-enheten
Velg «JBL TUNE510BT» for å koble til
Den andre Bluetooth-enheten
LADER
LED-ATFERD
Slå på/av
BT tilkobles
BT tilkoblet
Lite batteri
LADER
Fulladet

TEKNISKE SPESIFIKASJONER

Modell:	TUNE 510BT
Driverstørrelse:	32 mm / 1,26 " Dynamisk driver
Strømforsyning:	5 V ⎓ 1 A
Vekt:	160 g / 0,35 lbs
Hodetelefonenes batteritype:	Litium-ionbatteri (3,7V / 450 mAh)
Ladetid:	2 timer
Musikkavspillingstid med BT på:	opptil 40 timer
Frekvensrespons:	20 Hz – 20 kHz
Impedans:	32 ohm
Følsomhet:	103,5 dB SPL ved 1 kHz 1 mW
Maksimal SPL:	95 dB
Mikrofonfølsomhet:	-29 dBV@1kHz/Pa
Bluetooth-versjon:	5.0
Bluetooth-profilversjon:	A2DP V1.3, AVRCP V1.6, HFP V1.7
Frekvensområde for Bluetooth-sender:	2,4 GHz – 2,4835 GHz
Bluetooth-senderens effekt:	<8 dBm
Bluetooth-senderens modulasjon:	GFSK, π/4DQPSK, 8DPSK
Maks driftstemperatur:	45 °C

PL

ZAWARTOŚĆ ZESTAWU
WŁĄCZANIE ZASILANIA I ŁĄCZENIE
Włączanie zasilania i automatyczne przejście do trybu parowania
Wybierz «JBL TUNE510BT», aby się połączyć
PAROWANIE RĘCZNE
Wył. zasilania
Tryb parowania ręcznego
Wybierz «JBL TUNE510BT», aby się połączyć
DZIAŁANIE PRZYCISKÓW
Siri® / Asystent Google / Bixby
POŁĄCZENIE WIELOPUNKTOWE
Maks. dwa urządzenia
Włączanie trybu parowania z drugim urządzeniem
1. Aby przełączyć urządzenie źródłowe, wstrzymaj odtwarzanie muzyki na bieżącym urządzeniu i wybierz odtwarzanie na drugim.
2. Połączenia telefoniczne zawsze mają priorytet.
3. Jeśli jedno z urządzeń znajdzie się poza zasięgiem Bluetooth lub wyłączy się, może być konieczne ręczne połączenie z drugim urządzeniem.
4. Wybierz opcję „Zapomnij to urządzenie" na urządzeniach Bluetooth, aby przerwać połączenie wielopunktowe.
1. Urządzenie Bluetooth
Wybierz «JBL TUNE510BT», aby się połączyć
2. Urządzenie Bluetooth
ŁADOWANIE
DZIAŁANIE DIODY LED
Wł./wył. zasilania
Nawiązywanie połączenia z Bluetooth
Bluetooth podłączone
Niski poziom akumulatora
Ładowanie
Pełne naładowanie

DANE TECHNICZNE

Model:	TUNE 510BT
Rozmiar przetwornika:	Dynamiczny przetwornik 32 mm / 1,26"
Zasilanie:	5 V ⎓ 1 A
Waga:	160 g / 0,35 funta
Typ akumulatora do słuchawek:	Akumulator litowo-jonowy (3,7 V, 450 mAh)
Czas ładowania:	2 h
Czas odtwarzania muzyki z włączoną funkcją Bluetooth:	do 40 godz.
Pasmo przenoszenia:	20 Hz – 20 kHz
Impedancja:	32 omy
Efektywność:	103,5 dB SPL przy 1 kHz 1 mW
Maksymalne ciśnienie akustyczne SPL:	95 dB
Czułość mikrofonu:	-29 dBV dla 1 kHz/Pa
Wersja Bluetooth:	5.0
Wersja profilu Bluetooth:	A2DP V1.3, AVRCP V1.6, HFP V1.7
Pasmo przenoszenia nadajnika Bluetooth:	2,4 GHz – 2,4835 GHz
Moc nadawania Bluetooth:	<8 dBm
Modulacja nadawania Bluetooth:	GFSK, π/4DQPSK,8DPSK
Maks. temperatura robocza:	45°C

PT-BR

CONTEÚDO DA CAIXA
LIGA/DESLIGA E CONEXÃO
Ao ser ligado, o fone entra no modo de emparelhamento
Selecione JBL TUNE510BT para conectar
EMPARELHAMENTO MANUAL
Desliga
Modo de emparelhamento manual
Selecione JBL TUNE510BT para conectar
BOTÃO DE COMANDO
Siri®, Google Assistente ou Bixby
CONEXÃO MULTIPONTO
Máximo dois dispositivos
Entre no modo de emparelhamento com o segundo dispositivo
1. Para usar outra fonte de sinal, pause a música no dispositivo atual e ligue a música em outro dispositivo.
2. Chamadas sempre têm prioridade.
3. Se um dispositivo sair do alcance do Bluetooth ou se desligar, o outro dispositivo pode ter que ser reconectado manualmente.
4. Para desfazer uma conexão multiponto, selecione "Esquecer este dispositivo" no dispositivos Bluetooth.
Primeiro dispositivo Bluetooth
Selecione JBL TUNE510BT para conectar
Segundo dispositivo Bluetooth
CARREGANDO
FUNCIONAMENTO DO LED
Liga/Desliga
BT conectando
BT conectado
Bateria fraca
Carregando
Bateria carregada

Especificações técnicas

Modelo:	TUNE 510BT
Drivers:	Drivers dinâmicos de 32 mm (1,26")
Alimentação de energia:	5 V ⎓ 1 A
Peso:	160 g (0,35 lb)
Bateria dos fones:	Bateria de íon de Li (3,7 V / 450 mAh)
Tempo de carregamento:	2 horas
Autonomia com BT ligado:	Até 40 horas
Resposta de frequência:	20 Hz a 20 kHz
Impedância:	32 ohms
Sensibilidade:	103,5 dB SPL a 1 kHz / 1 mW
SPL máximo:	95 dB
Sensibilidade do microfone:	-29 dBV a 1 kHz/Pa
Versão Bluetooth:	5.0
Versões de perfil Bluetooth:	A2DP V1.3, AVRCP V1.6 e HFP V1.7
Intervalo de frequência do transmissor Bluetooth:	2,4 GHz a 2,4835 GHz
Potência de transmissão Bluetooth:	Inferior a 8 dBm
Modulação do transmissor Bluetooth:	GFSK, π/4DQPSK e 8DPSK
Temperatura máxima de uso:	45 °C

SV

DETTA FINNS I LÅDAN
SLÅ PÅ & ANSLUT
Slå på och starta parkopplingsläge automatiskt
Välj "JBL TUNE510BT" för att ansluta
MANUELL PARKOPPLING
Stäng av
Manuellt parkopplingsläge
Välj "JBL TUNE510BT" för att ansluta
KNAPPKOMMANDO
Siri® / Google Assistant / Bixby
FLERPUNKTSANSLUTNING
Max 2 enheter
Starta parkopplingsläge med den 2:a enheten
1. För att växla musikkälla, pausa musiken på den nuvarande enheten och välj Spela på den 2:a enheten.
2. Telefonsamtal har alltid prioritet.
3. Om en enhet rör sig utanför Bluetooth-räckvidden eller stängs av, kan du behöva återansluta den återstående enheten manuellt.
4. Välj "Glöm den här enheten" på dina Bluetooh-enheter för att koppla bort flerpunktanslutning.
1:a Bluetooth-enheten
Välj "JBL TUNE510BT" för att ansluta
2:a Bluetooth-enheten
LADDNING
LED-FUNKTION
Ström på/av
BT ansluter
BT anslutet
Låg batterinivå
Laddning
Fullt laddade

TEKNISKA SPECIFIKATIONER

Modell:	TUNE 510BT
Storlek på högtalarelement:	32 mm/1,26" tum dynamiskt
Strömförsörjning:	5 V ⎓ 1 A
Vikt:	160 g
Hörlurarnas batterityp:	Litiumjon (3,7V/450 mAh)
Laddningstid:	2 timmar
Musikspelstid med BT på:	Upp till 40 timmar
Frekvensomfång:	20 Hz – 20 kHz
Impedans:	32 ohm
Känslighet:	103,5 dB SPL vid 1 kHz 1 mW
Max SPL:	95 dB
Mikrofonkänslighet:	-29 dBV@1kHz/Pa
Bluetooth-version:	5.0
Bluetooth-profilens version:	A2DP V1.3, AVRCP V1.6, HFP V1.7
Bluetooth-sändarens frekvensomfång:	2,4 GHz – 2,4835 GHz
Bluetooth-sändarens effekt:	< 8 dBm
Bluetooth-sändarens modulering:	GFSK, π/4DQPSK, 8DPSK
Max drifttemperatur:	45 °C

TR

KUTU İÇERİĞİ
GÜCÜ AÇMA VE BAĞLANMA
Gücü açın ve otomatik olarak eşleştirme moduna girin.
Bağlanmak için «JBL TUNE510BT» seçin
MANUEL EŞLEŞTİRME
Gücü kapatma
Manuel eşleştirme modu
Bağlanmak için «JBL TUNE510BT» seçin
DÜĞME KOMUTU
Siri® / Google Asistan / Bixby
ÇOK NOKTALI BAĞLANTI
En fazla 2 cihaz
2. Cihaz ile eşleştirme moduna gir
1. Müzik kaynağını değiştirmek için, mevcut cihaz üzerinde müziği duraklatın ve 2. cihaz üzerinde oynatmayı seçin.
2. Telefon çağrısı her zaman öncelikli olacaktır.
3. Eğer bir cihaz Bluetooth aralığından çıkar veya kapanırsa,kalan cihazı el ile yeniden bağlamanız gerekebilir.
4. Çok noktalı bağlantıyı kesmek için Bluetooth cihazlarınızda "bu bağlantıyı unut" seçeneğini seçin.
1. Bluetooth cihazı
Bağlanmak için «JBL TUNE510BT» seçin
2. Bluetooth cihazı
ŞARJ ETME
LED GÖSTERGELERİ
Gücü açma/kapama
BT bağlanıyor
BT bağlandı
Düşük pil gücü
Şarj etme
Tam şarj oldu

TEKNIK ÖZELLIKLER

Model:	TUNE 510BT
Sürücü Boyutu:	32 mm / 1,26" Dinamik Sürücü
Güç kaynağı:	5 V ⎓ 1 A
Ağırlık:	160 g / 0,35 lbs
Kulaklık pil türü:	Lityum-iyon pil (3,7V / 450 mAh)
Şarj süresi:	2 saat
BT açıkken müzik çalma süresi:	40 saate kadar
Frekans aralığı:	20 Hz – 20 kHz
Empedans:	32 ohm
Hassasiyet:	103,5 dB SPL@ 1kHz 1mW
Maksimum SPL:	95 dB
Mikrofon hassasiyeti:	-29 dBV@1kHz/Pa
Bluetooth Sürümü:	5.0
Bluetooth profil sürümü:	A2DP V1.3, AVRCP V1.6, HFP V1.7
Bluetooth verici frekans aralığı:	2,4 GHz – 2,4835 GHz
Bluetooth iletilen güç:	<8 dBm
Bluetooth iletilen modülasyon:	GFSK, π/4DQPSK,8DPSK
Maksimum çalışma sıcaklığı:	45 °C

RU

КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ
ВКЛЮЧЕНИЕ И СОПРЯЖЕНИЕ
Включение и автоматический переход в режим сопряжения
Выберите «JBL TUNE510BT» для подключения
РУЧНОЕ СОПРЯЖЕНИЕ
ВЫКЛЮЧЕНИЕ
Режим ручного сопряжения
Выберите «JBL TUNE510BT» для подключения
КНОПКИ УПРАВЛЕНИЯ
Siri® / Google Ассистент / Bixby
МНОГОТОЧЕЧНОЕ ПОДКЛЮЧЕНИЕ
Максимум 2 устройства
Перейдите в режим сопряжения со вторым устройством
1. Чтобы переключить источник музыки, поставьте музыку на паузу на текущем устройстве и включите воспроизведение на втором устройстве.
2. Телефонный звонок всегда будет в приоритете.
3. Если одно устройство выходит из диапазона работы Bluetooth или отключается, вам нужно вручную переподключиться к оставшемуся устройству.
4. Выберите «Забыть это устройство» на своем Bluetooth-устройстве, чтобы отключить подключение к нескольким устройствам одновременно.
Первое Bluetooth-устройство
Выберите «JBL TUNE510BT» для подключения
Второе Bluetooth-устройство
ЗАРЯДКА
СИГНАЛЫ ИНДИКАТОРОВ
Включение/выключение питания
Подключение Bluetooth
Подключение по Bluetooth установлено
Аккумулятор разряжен
Зарядка
Полностью заряжены

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель:	TUNE 510BT
Размер мембраны:	мембрана динамика 32 мм / 1,26" дюйма
Источник питания:	5 В ⎓ 1 А
Вес:	160 г / 0,35 фунта
Тип батареи наушников:	Литий-ионный аккумулятор (3,7 В / 450 мА·ч)
Время зарядки:	2 ч
Время воспроизведения музыки с включенным Bluetooth:	до 40 ч
Частота сигнала:	20 Гц — 20 КГц
Сопротивление:	32 Ом
Чувствительность:	уровень звукового давления 103,5 дБ при 1 кГц / 1 мВт
Макс. уровень звукового давления:	95 дБ
Чувствительность микрофона:	-29 дБВ при 1 кГц/Па
Версия Bluetooth:	5.0
Версия профиля Bluetooth:	A2DP V1.3, AVRCP V1.6, HFP V1.7
Диапазон частот передатчика Bluetooth:	2,4 ГГц – 2,4835 ГГц
Мощность Bluetooth-передатчика:	< 8 дБ/мВт
Модуляция Bluetooth-передатчика:	GFSK, π/4DQPSK,8DPSK
Максимальная температура эксплуатации:	45 °C

ZH-CN

产品清单
开启和连接
打开电源并自动进入配对模式
选择"JBL#X Q H510BT"进行连接
手动配对
关闭
手动配对模式
选择"JBL#X Q H510BT"进行连接
按键命令
V lr l® #/#Gr r gh #智能助理#/#Blx b|
多点连接
最多#2#台设备
与第#2#台设备配对
1.要切换音乐源，请先暂停当前设备播放的音乐并选择在第#2#台设备上播放。
2.只要有来电，耳机将立即切换为通话模式。
3.若一台设备超出蓝牙有效范围或已关机，您需要手动重新连接剩余设备。
4.在您的蓝牙设备上选择"忽略此设备"以断开多点连接。
第#1#台蓝牙设备
选择"JBL#X Q H510BT"进行连接
第#2#台蓝牙设备
正在充电
LED 变化模式
开启/关闭
蓝牙正在连接
蓝牙已连接
电量不足
正在充电
已充满

技术规格

型号:	TX Q H#510BT
驱动单元尺寸:	32#p p /1.26"#动圈驱动单元
电源:	5#V #⎓#1#D
重量:	160#g#/#0.35#bv
耳机电池类型:	锂离子电池#3.7V #/#450#p D h ,
充电时间:	2#小时
开启蓝牙时的音乐播放时间:	高达 40 小时
频率响应:	20#H} #–#20#kH}
阻抗:	32#r h p
灵敏度:	103.5#d B#V P L@#1kH} #1p W
最大 声压级:	95#d B
话筒灵敏度:	29-#d BV @1kH} /P d
蓝牙版本:	5.0
蓝牙配置文件版本:	D 2D P ¥1.3、D V R F P ¥1.6、HF P ¥1.7
蓝牙发射器频率范围:	2.4#GH} #–#2.4835#GH}
蓝牙发射器功率:	<8#d Bp
蓝牙发射器调制:	GF V K、π/4D Q P V K、8D P V K
最高运行温度:	45#°F

ZH-TW

包裝盒內物品
開機並連接
開機並自動進入配對模式
選擇 «JBL TUNE510BT» 以進行連接
手動配對
關機
手動配對模式
選擇 «JBL TUNE510BT» 以進行連接
按鈕命令
Siri® / Google Assistant / Bixby
多點連接
最多 2 個裝置
與第 2 個裝置一起進入配對模式
1.若要切換音樂來源，暫停目前裝置上的音樂，然後選擇第 2 個裝置上的播放按鈕。
2.通話將始終優先。
3.若一個裝置超出藍牙範圍或斷電，您可能需要手動重新連接剩餘裝置。
4.選擇藍牙裝置上的「忘記此裝置」以斷開多點連接。
第 1 個藍牙裝置
選擇 «JBL TUNE510BT» 以進行連接
第 2 個藍牙裝置
充電中
LED 狀態
通電/斷電
藍牙正在連接
藍牙已連接
電池電力不足
充電中
已充滿電

技術規格

型號：	TUNE 510BT
驅動器尺寸：	32 mm / 1.26 " 動態驅動器
電源：	5 V ⎓ 1 A
重量：	160 g / 0.35 lbs
耳機電池類型：	鋰離子電池 (3.7V/450 mAh)
充電時間：	2 小時
在藍牙開啟時的音樂播放時間：	長達 40 小時
頻率回應：	20 Hz – 20 kHz
阻抗：	32 歐姆
敏感度：	103.5 dB SPL@ 1kHz 1mW
最大 SPL：	95 dB
麥克風靈敏度：	-29 dBV@1kHz/Pa
藍牙版本：	5.0
藍牙設定檔版本：	A2DP V1.3、AVRCP V1.6、HFP V1.7
藍牙發射機頻率範圍：	2.4 GHz – 2.4835 GHz
藍牙發射機功率：	< 8 dBm
藍牙發射機調變：	GFSK、π/4DQPSK、8DPSK
最大工作溫度：	45 °C

ID

ISI KOTAK
MENYALAKAN & MENYAMBUNG
Nyalakan dan Anda akan otomatis memasuki mode penyambungan
Pilih «JBL TUNE510BT» untuk menyambungkan
PENYAMBUNGAN MANUAL
Mematikan
Mode penyambungan manual
Pilih «JBL TUNE510BT» untuk menyambungkan
TOMBOL PERINTAH
Siri®/Asisten Google/Bixby
SAMBUNGAN BANYAK TITIK
Maksimum 2 perangkat
Masuk ke mode penyambungan dengan perangkat kedua
1. Untuk mengganti sumber musik, jeda musik pada perangkat saat ini, lalu pilih putar pada perangkat kedua.
2. Panggilan telepon akan selalu diutamakan.
3. Jika salah satu perangkat berada di luar jangkauan Bluetooth atau mati, Anda mungkin perlu menyambungkan ulang perangkat lainnya secara manual.
4. Pilih "lupakan perangkat ini" pada perangkat Bluetooth Anda untuk memutuskan sambungan banyak titik.
Perangkat Bluetooth pertama
Pilih «JBL TUNE510BT» untuk menyambungkan
Perangkat Bluetooth kedua
MENGISI DAYA
POLA LED
Nyalakan/matikan
BT Menyambung
BT Tersambung
Daya baterai lemah
Mengisi Daya
Daya terisi penuh

SPESIFIKASI TEKNIS

Model:	TUNE 510BT
Ukuran driver:	Driver Dinamis 32 mm/1,26"
Catu daya:	5 V ⎓ 1 A
Berat:	160 g/0,35 lbs
Tipe baterai headset:	Baterai litium-ion (3,7 V/450 mAh)
Lama pengisian daya:	2 jam
Waktu putar musik dengan BT aktif:	hingga 40 jam
Respons frekuensi:	20 Hz – 20 kHz
Impedans:	32 ohm
Sensitivitas:	103,5 dB SPL@ 1 kHz 1 mW
SPL Maksimum:	95 dB
Sensitivitas mikrofon:	-29 dBV@1kHz/Pa
Versi Bluetooth:	5.0
Versi profil Bluetooth:	A2DP V1.3, AVRCP V1.6, HFP V1.7
Rentang frekuensi pemancar Bluetooth:	2,4 GHz–2,4835 GHz
Daya transmisi Bluetooth:	<8 dBm
Modulasi transmisi Bluetooth:	GFSK, π/4DQPSK, 8DPSK
Suhu pengoperasian maksimal:	45 °C

JP

同梱品
電源オン&接続
電源をオンにすると自動的にペアリングモードに入ります
接続するには«JBL#X Q H510BT»を選択
手動でのペアリング
電源オフ
手動でのペアリングモード
接続するには«JBL#X Q H510BT»を選択
ボタン操作
V lr l® /Gr r gh アシスタント/Blx b|
マルチポイント接続
最高2台のデバイス
2台目のデバイスでペアリングモードに入ります
1.音楽ソースを切り替えるには、現在使用中のデバイスの音楽を一時停止し、2台目のデバイスで再生を選択します。
2.通話は常に優先されます。
3.1台のデバイスがBα h tr r thの圏外にある、または電源が切れている場合、もう1台を手動で再接続しなければならないことがあります。
4.マルチポイント接続を切るには、-Bα h tr r th対応デバイスの「このデバイスを消去する」を選択します。
1台目のBα h tr r th対応デバイス
接続するには«JBL#X Q H510BT»を選択
2台目のBα h tr r th対応デバイス
充電中
LEDの動作
パワーオン/オフ
Bα h tr r thに接続中
Bα h tr r th接続済み
バッテリー残量少
充電中
充電完了

技術仕様

モデル：	TX Q H#510BT
ドライバーサイズ：	32p p ダイナミックドライバー
電源：	5V⎓1D
重量：	約160g
イヤホン本体のバッテリータイプ：	リチウムイオン電池（3.7V /450p D h）
充電時間：	約2時間
最大再生時間：	最大約40時間
周波数特性：	20H} ～20kH}
インピーダンス：	32Ω
出力音圧レベル：	103.5d B#V P L@1kH} #1p W
最大音圧レベル：	95d B
マイクの出力音圧レベル：	-29d BV @1kH} /P d
Bluetoothバージョン：	5.0
Bluetoothプロファイルバージョン：	D 2D P #V 1.3、D V R F P #V 1.6、H F P #V 1.7
Bluetooth対応トランスミッター周波数帯域：	2.4GH} ～2.4835GH}
Bluetooth送信出力：	8d Bp 未満
Bluetooth送信変調：	GF V K、π/4D Q P V K、8D P V K
最大動作保証温度：	45°F

KO

구성품
전원 켜기 & 연결
전원 켜기 및 페어링 모드 자동 진입
연결할 «JBL TUNE510BT» 선택
수동 페어링
전원 끄기
수동 페어링 모드
연결할 «JBL TUNE510BT» 선택
버튼 명령
Siri® / Google 어시스턴트 / Bixby
멀티포인트 연결
최대 2대의 장치까지 연결
두 번째 장치로 페어링 모드 진입
1. 음원을 전환하려면 현재 장치에서 재생 중인 음악을 일시 중지하고 두 번째 장치에서 재생을 선택하십시오.
2. 통화 기능이 항상 우선순위입니다.
3. 장치가 Bluetooth 범위를 벗어나거나 전원이 꺼질 경우 다른 장치를 직접 재연결해야 할 수 있습니다.
4. Bluetooth 장치에서 "이 장치 삭제"를 선택하여 멀티포인트 연결을 해제합니다.
첫 번째 Bluetooth 장치
연결할 «JBL TUNE510BT» 선택
두 번째 Bluetooth 장치
충전
LED 동작
전원 켜기/끄기
BT 연결 중
BT 연결됨
배터리 부족
충전
완전 충전됨

기술 사양

모델:	TUNE 510BT
드라이버 크기:	32mm/1.26" 다이내믹 드라이버
전원 공급 장치:	5V ⎓ 1A
중량:	160g/ 0.35lbs
헤드셋 배터리 유형:	리튬 이온 배터리(3.7V/450mAh)
충전 시간:	2시간
BT로 음악 재생:	최대 40시간
주파수 응답:	20Hz~20kHz
임피던스:	32Ω
민감도:	103.5dB SPL@ 1kHz 1mW
최대 SPL:	95dB
마이크 민감도:	-29dBV@1kHz/Pa
Bluetooth 버전:	5.0
Bluetooth 프로필 버전:	A2DP V1.3, AVRCP V1.6, HFP V1.7
Bluetooth 송신기 주파수 범위:	2.4GHz~2.4835GHz
Bluetooth 송신 출력:	<8dBm
Bluetooth 송신 변조:	GFSK, π/4DQPSK, 8DPSK
최대 작동 온도:	45°C

MM

ဗူးအတွင်း ပါဝင်သည့်ပစ္စည်းများ
ပါဝါဖွင့်ပြီး ချိတ်ဆက်ပါ
ပါဝါဖွင့်လျှင်ဖွင့်ခြင်းနှင့် ချိတ်ဆက်ခြင်းမုဒ်သို့ အလိုအလျောက် ဝင်ရောက်ပါမည်။
"JBL TUNE510BT" ကို ချိတ်ဆက်ရန် ရွေးချယ်ပါ။
ကိုယ်တိုင်ချိတ်ဆက်ခြင်း
ပါဝါပိတ်ခြင်း
ကိုယ်တိုင်ချိတ်ဆက်ခြင်းမုဒ်
"JBL TUNE510BT" ကို ချိတ်ဆက်ရန် ရွေးချယ်ပါ။
ခလုတ်စေခိုင်းချက်
Siri® / Google Assistant / Bixby
ကိရိယာ(၁)ခုထက်ပို၍ ချိတ်ဆက်နိုင်ခြင်း
အများဆုံးကိရိယာ(၂) ခုအထိ ချိတ်ဆက်နိုင်သည်။
ဒုတိယကိရိယာကိုချိတ်ဆက်ခြင်းမုဒ်သို့ ဝင်ရောက်ပါ။
၁။ သီချင်းအရင်းအမြစ်ကို ပြောင်းရန် လက်ရှိကိရိယာမှ သီချင်းကို ခေတ္တရပ်ပြီး ဒုတိယကိရိယာမှသီချင်းကို စတင်ဖွင့်ပါ။
၂။ ဖုန်းခေါ်ဆိုမှုကို ဦးစားပေးအဖြစ် အမြဲအသုံးပြုလိမ့်မည်ဖြစ်သည်။
၃။ အကယ်၍ကိရိယာတစ်ခုသည် bluetoothသက်ရောက်နိုင်သည့်နေရာပြင်ပသို့ ရောက်ရှိသွားလျှင် သို့မဟုတ် ပါဝါပိတ်သွားလျှင် ကျန်ရှိသည့် ကိရိယာကို ကိုယ်တိုင်ပြန်လည်ချိတ်ဆက်ရန် လိုအပ်လာနိုင်သည်။
၄။ ကိရိယာ ၁ခုထက်ပို၍ ချိတ်ဆက်မှုကို ဖြုတ်ရန် သင့်ကိရိယာရှိ bluetooth ဆက်တင်တွင် "forget this device" ကို ရွေးချယ်ပါ။
ပထမ bluetooth ကိရိယာ
"JBL TUNE510BT" ကို ချိတ်ဆက်ရန် ရွေးချယ်ပါ။
ဒုတိယ bluetooth ကိရိယာ
အားသွင်းနေသည်
LED အပြုအမူများ
ပါဝါ အဖွင့်/အပိတ်
BT ချိတ်ဆက်ခြင်း
BT ချိတ်ဆက်ပြီးပါပြီ။
ဘတ္တရီအားနည်းနေပါသည်။
အားသွင်းနေသည်
အားအပြည့်သွင်းပြီးပါပြီ။

TECH SPEC

Model:	TUNE 510BT
Driver size:	၃၂ မီလီမီတာ / ၁.၂၆ လက်မ Dynamic driver
Power supply:	5 V ⎓ 1 A
Weight:	၁၆၀ ဂရမ် / ၀.၃၅ ပေါင်
Headset battery type:	Lithium-ion battery (3.7V / 450 mAh)
Charging time:	၂ နာရီ
Music playtime with BT on:	၄၀ နာရီအထိ
Frequency response:	20 Hz – 20 kHz
Impedance:	32 ohm
Sensitivity:	103.5 dB SPL@ 1kHz 1mW
Maximum SPL:	95 dB
Microphone sensitivity:	-29 dBV@1kHz/Pa
Bluetooth version:	5.0
Bluetooth profile version:	A2DP V1.3, AVRCP V1.6, HFP V1.7
Bluetooth transmitter frequency range:	2.4 GHz – 2.4835 GHz
Bluetooth ထုတ်လွှင့်သည့် စွမ်းအား-	<8 dBm
Bluetooth transmitted modulation:	GFSK, π/4DQPSK,8DPSK
Maximum operation temperature:	45 °C

AR

محتويات العبوة
تشغيل الطاقة والتوصيل
تشغيل الطاقة والدخول تلقائيًا في وضع الاقتران
اختر "JBL TUNE510BT" للتوصيل
الاقتران اليدوي
إيقاف التشغيل
وضع الاقتران اليدوي
اختر "JBL TUNE510BT" للتوصيل
أوامر الزر
Siri® / Google Assistant / Bixby
اتصال متعدد النقاط
جهازان بحد أقصى
الدخول إلى وضع الاقتران باستخدام الجهاز الثاني
1. لتبديل مصدر الموسيقى، أوقف الموسيقى إيقافًا مؤقتًا في الجهاز الحالي وحدد تشغيل في الجهاز الثاني.
2. إيلاء الأولوية دائمًا للمكالمات الهاتفية.
3. إذا خرج جهاز واحد من نطاق البلوتوث أو تم إيقاف تشغيله، قد تحتاج إلى إعادة التوصيل يدويًا بالجهاز الآخر.
4. حدد "FORGET THIS DEVICE" (نسيان هذا الجهاز) على أجهزة البلوتوث لفصل الاتصال متعدد النقاط.
جهاز البلوتوث الأول
اختر "JBL TUNE510BT" للتوصيل
جهاز البلوتوث الثاني
الشحن
أنماط مؤشرات LED
تشغيل/إيقاف الطاقة
التوصيل بالبلوتوث
البلوتوث متصل
البطارية منخفضة
الشحن
مشحونة بالكامل

المواصفات التقنية

الطراز:	TUNE 510BT
حجم المُشغّل:	مُشغّل ديناميكي 32 مم/1.26 بوصة
مصدر الإمداد بالطاقة:	5 فولت ⎓ 1 أمبير
الوزن:	160 جم/0.35 رطل
نوع بطارية سماعة الرأس:	بطارية ليثيوم أيون (3.7 فولت/450 مللي أمبير في الساعة)
وقت الشحن:	ساعتان
وقت تشغيل الموسيقى مع تشغيل البلوتوث:	حتى 40 ساعات
استجابة التردد:	20 هرتز - 20 كيلو هرتز
المقاومة الكهربائية:	32 أوم
الحساسية:	103.5 ديسيبل من مستوى ضغط الصوت على 1 كيلو هرتز 1 مللي وات
أقصى مستوى ضغط صوت:	95 ديسيبل
حساسية الميكروفون:	-29 ديسيبل فولت على 1 كيلو هرتز/باسكال
إصدار البلوتوث:	5.0
إصدار ملف تعريف البلوتوث:	A2DP V1.3, AVRCP V1.6, HFP V1.7
النطاق الترددي لمرسل البلوتوث:	2.4 جيجا هرتز - 2.4835 جيجا هرتز
قدرة إرسال البلوتوث:	<8 ديسيبل مللي وات
ضبط إرسال البلوتوث:	GFSK, π/4DQPSK, 8DPSK
درجة حرارة التشغيل القصوى:	45 درجة مئوية

HE

תכולת#החבילה
הפעלה#וחיבור
הפעלה#את#היחידה#והיא#תיכנס#באופן#אוטומטי#למצב#צימוד
כדי#להתחבר#יש#לבחור#ב«JBL#TUNE510BT»
צימוד#ידני
כיבוי
מצב#צימוד#ידני
כדי#להתחבר#יש#לבחור#ב«JBL#TUNE510BT»
פקודה#לחצן
Siri® #/# Google Assistant #/# Bixby
חיבור#רב#נקודתי
2 מכשירים#לכל#היותר
כניסה#למצב#צימוד#עם#המכשיר#השני
1.# להחלפה#בין#מקורות#המוזיקה#יש#להשהות#את#המוזיקה#במכשיר#הנוכחי#ולבחור#נגן#במכשיר#השני
2.# בכל#מקרה#תמיד#תינתן#עדיפות#לשיחות#טלפון
3.# אם#אחד#המכשירים#יוצא#מטווח#ה-Bluetooth#או#נכבה#ייתכן#שיהיה#צורך#להתחבר#ידנית#מחדש#למכשיר#שנותר
4.# כדי#לנתק#את#החיבור#הרב#נקודתי#יש#לבחור#באפשרות#שכח#מכשיר#זה#במכשירי#ה-Bluetooth#שלכם
מכשיר#ה-Bluetooth#הראשון
כדי#להתחבר#יש#לבחור#ב«TUNE510BT»
מכשיר#ה-Bluetooth#השני
בטעינה
תפקוד#נוריות#החיווי#LED
הפעלה#כיבוי
מתחבר#ל-BT
מחובר#ל-BT
סוללה#חלשה
בטעינה
טעונה#במלואו

מפרט טכני

דגם:	TUNE#510BT
גודל רמקול:	דרייבר#דינמי#32#מ"מ#/#1.26#אינץ'
אספקת חשמל:	5#וולט#⎓#1#אמפר
משקל:	160#גר'
סוג סוללת האוזניות:	סוללת#ליתיום#יון#,3.7 וולט#/#450#מיליאמפר
זמן טעינה:	2#שעות
משך זמן השמעת מוסיקה עם BT:	עד#3 #7 שעות
תגובת תדר:	20K } #–#20n K }
עכבה:	32#r k p
רגישות:	103.5 g E #V S L@#1n K } #1p Z
SPL מרבי:	95#g E
רגישות מיקרופון:	-29#g E Y @1kHz/S d
גרסת Bluetooth:	5.0
גרסת פרופיל Bluetooth:	A2DP V1.3, AVRCP V1.6, HFP V1.7
טווח תדרים של משדר Bluetooth:	2.4 GHz – 2.4835 GHz
הספק Bluetooth משודר:	<8 dBm
אפנון משודר Bluetooth:	GFSK, π/4DQPSK,8DPSK
טמפרטורת פעולה מרבית:	45 °C

TO PROLONG BATTERY LIFESPAN, FULLY CHARGE AT LEAST ONCE EVERY 3 MONTHS. BATTERY LIFE VARIES BY USE AND SETTINGS.

DA FOR AT FORLÆNGE BATTERIETS LEVETID SKAL DU OPLADE DET HELT MINDST ÉN GANG HVER 3. MÅNED. BATTERIETS LEVETID VARIERER AFHÆNGIG AF BRUG OG INDSTILLINGER.

DE ZUM VERLÄNGERN DER AKKULEBENSDAUER MINDESTENS EINMAL ALLE 3 MONATE VOLLSTÄNDIG AUFLADEN. DIE AKKULEBENSDAUER VARIIERT JE NACH ANWENDUNG UND EINSTELLUNGEN.

EL ΓΙΑ ΝΑ ΠΑΡΑΤΕΙΝΕΤΕ ΤΗ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΖΩΗΣ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ, ΦΟΡΤΙΣΤΕ ΤΗΝ ΠΛΗΡΩΣ ΤΟΥΛΑΧΙΣΤΟΝ ΜΙΑ ΦΟΡΑ ΚΑΘΕ 3 ΜΗΝΕΣ. Η ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΖΩΗΣ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ ΠΟΙΚΙΛΛΕΙ ΑΝΑΛΟΓΑ ΜΕ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΚΑΙ ΤΙΣ ΡΥΘΜΙΣΕΙΣ.

ES PARA PROLONGAR LA DURACIÓN DE LA BATERÍA, CÁRGALA COMPLETAMENTE POR LO MENOS UNA VEZ CADA 3 MESES. LA DURACIÓN DE LA BATERÍA DEPENDE DEL USO Y DE LOS AJUSTES.

FI PIDENNÄ AKUN KÄYTTÖIKÄÄ LATAAMALLA SE TÄYTEEN VÄHINTÄÄN KERRAN 3 KUUKAUDESSA. AKUN KÄYTTÖIKÄ VAIHTELEE KÄYTÖN JA ASETUSTEN MUKAISESTI.

FR POUR PROLONGER LA VIE DE LA BATTERIE, CHARGEZ-LA COMPLÈTEMENT AU MOINS UNE FOIS TOUS LES 3 MOIS. LA DURÉE DE VIE DE LA BATTERIE VARIE EN FONCTION DE L'UTILISATION ET DES RÉGLAGES.

HU AZ AKKUMULÁTOR ÉLETTARTAMÁNAK NÖVELÉSE ÉRDEKÉBEN 3 HAVONTA LEGALÁBB EGYSZER TÖLTSE FEL. AZ AKUMULÁTOR ÉLETTARTAMA A HASZNÁLATTÓL ÁS A BEÁLLÍTÁSOKTÓL FÜGGŐEN VÁLTOZIK.

IT PER PROLUNGARE LA VITA UTILE DELLA BATTERIA, RICARICARE COMPLETAMENTE ALMENO UNA VOLTA OGNI 3 MESI. LA VITA UTILE DELLA BATTERIA VARIA A SECONDA DELL'USO E DELLE IMPOSTAZIONI.

NL OM DE LEVENSDUUR VAN DE BATTERIJ TE OPTIMALISEREN, 1 KEER PER 3 MAANDEN VOLLEDIG OPLADEN. DE LEVENSDUUR VAN DE BATTERIJ IS AFHANKELIJK VAN GEBRUIK EN INSTELLINGEN.

NO FORLENG BATTERIETS LEVETID VED Å LADE DET HELT OPP MINST HVER 3. MÅNED. BATTERIETS LEVETID VARIERER AVHENGIG AV BRUK OG INNSTILLINGER.

PL ABY PRZEDŁUŻYĆ ŻYWOTNOŚĆ BATERII, NAŁADUJ JĄ W PEŁNI CO NAJMNIEJ RAZ CO 3 MIESIĄCE. ŻYWOTOŚĆ BATERII JEST ZALEŻNA OD SPOSOBU UŻYTKOWANIA I USTAWIEŃ.

PT-BR PARA PROLONGAR A VIDA ÚTIL DA BATERIA, CARREGUE-A ATÉ A CARGA MÁXIMA PELO MENOS UMA VEZ A CADA TRÊS MESES. A DURABILIDADE DA BATERIA DEPENDE DE COMO E ONDE ELA É USADA.

SV LADDA BATTERIET MINST EN GÅNG VAR TREDJE MÅNAD FÖR ATT FÖRLÄNGA DESS LIVSLÄNGD. BATTERIETS LIVSLÄNGD VARIERAR BEROENDE PÅ ANVÄNDNING OCH INSTÄLLNINGAR.

TR PİL ÖMRÜNÜ UZATMAK İÇİN HER 3 AYDA EN AZ BİR DEFA TAM ŞARJ EDİNİZ. PİL ÖMRÜ, KULLANIM ŞEKLİNE VE AYARLARA GÖRE DEĞİŞKENLİK GÖSTERMEKTEDİR.

RU ЧТОБЫ ПРОДЛИТЬ СРОК ЭКСПЛУАТАЦИИ АКУМУЛЯТОРА, ВЫПОЛНЯЙТЕ ПОЛНУЮ ЗАРЯДКУ ХОТЯ БЫ РАЗ В 3 МЕСЯЦА. СРОК ЭКСПЛУАТАЦИИ АККУМУЛЯТОРА ЗАВИСИТ ОТ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ И НАСТРОЕК.

ZH-CH 要延长电池寿命，请至少每三个月完全充电一次。电池寿命因不同使用方式和设置而异。

ZH-TW 為延長電池壽命，每 3 個月至少要充滿電一次。電池壽命視使用和設定而異。

ID AGAR MASA PAKAI BATERAI LEBIH LAMA, ISI DAYA HINGGA PENUH SETIDAKNYA 3 BULAN SEKALI. MASA PAKAI BATERAI BERBEDA-BEDA TERGANTUNG PEMAKAIAN DAN PENGATURAN.

JP バッテリーをより長く使用するために、約3か月毎に満充電してください。バッテリーの寿命は使用方法および設定等により異なります。

KO 배터리 수명을 늘리려면 3개월에 한 번 이상 배터리를 완전히 충전하십시오. 배터리 수명은 사용법 및 설정에 따라 다릅니다.

MM ဘတ္တရီသက်တမ်းကို ကြာရှည်အသုံးခံစေရန် အနည်းဆုံး 3 လတကြိမ် ဘက်ထရီကိုအားအပြည့်သွင်းပါ။ အသုံးပြုမှုပုံစံများနှင့် ပတ်ဝန်းကျင်အခြေအနေများအပေါ် မူတည်ပြီး ဘက်ထရီသက်တမ်းမှာ ကွဲပြားနိုင်ပါသည်။

AR لإطالة عمر البطارية، اشحنها بالكامل مرةً واحدةً على الأقل كل 3 أشهر. ويختلف عمر البطارية حسب الاستخدام والإعدادات.

HE כדי להאריך את חיי הסוללה, יש לטעון אותה במלואה מדי שלושה חודשים לכל הפחות. משך חיי הסוללה ישתנה בהתאם לשימוש ולהגדרות.

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by HARMAN International Industries, Incorporated is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Este produto está homologado pela Anatel, de acordo com os procedimentos regulamentados para avaliação da conformidade de produtos para telecomunicações e atende aos requisitos técnicos aplicados.
Para maiores informações, consulte o site da Anatel – www.anatel.gov.br
Este equipamento não tem direito à proteção contra interferência prejudicial e não pode causar interferência em sistemas devidamente autorizados.

Пользовательские наушники

Изготовитель: Харман Интернешнл Индастриз Инкорпорейтед, США, 06901 Коннектикут, г.Стэмфорд, Атлантик Стрит 400, офис 1500

Сделано в Китае

Импортер: ООО "ХАРМАН РУС СиАйЭс", Россия, 127018, г.Москва, ул. Двинцев, д.12, к. 1

Гарантийный период: 1 год

Срок службы: 2 года

Информация о сервисных центрах: www.harman.com/ru

Техническая поддержка: 0467 700 (800) 8

Организация, уполномоченная на принятие претензий потребителей: ООО "ХАРМАН РУС СиАйЭс"

Товар сертифицирован

Дата изготовления устройства определяется по двум буквенным обозначениям из второй группы символов серийного номера изделия, следующих после разделительного знака «-». Кодировка соответствует порядку букв латинского алфавита, начиная с января 2010 года: -000000MY0000000, где «M» - месяц производства (А - январь, B - февраль, C - март и т.д.) и «Y» - год производства (A - 2010, B - 2011, C - 2012 и т.д.).

FCC ID: APIJBLT510BT

R 215-JCD077